



خطبه جمعة

سيري: 2022/45

فوغسي مانسي معموركن بومي

16 ربيع الأخير 1444 هـ

برسامان

11 نوفمبر 2022 م

دكلواركن... اوليه

جابتن حال احوال اكلام ترغكانو

PERINGATAN:

Adalah diingatkan bahawa sebarang **penambahan dan pemindaan** terhadap isi kandungan teks khutbah yang telah disediakan oleh Jabatan Hal Ehwal Agama Terengganu adalah **DILARANG**.

Khatib yang bertugas hendaklah **menyemak kembali RUKUN, AYAT AL-QURAN dan helaian muka surat** yang diterima. Pastikan teks dibaca terlebih dahulu sebelum menyampaikan khutbah.

الخطبة الأولى

أَحْمَدُ لِلَّهِ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا،
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ،
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ
وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.
أَمَّا بَعْدُ؛ فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، إِنِّي أُوصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ.

سيد غ الجمعة يغ درحمي سكالين،

ماريله سام-سام كيت برتقوى كقد الله سبحانه وتعالى. كتقواءن يغ
بوليه ملوروسكن فركاتان، ممقرباءيقكن عمالن دان معكافاي
كأمقونن توهن. موده-مودهن دغن سنتياس براد دالم كطاعتن كقد
الله دان رسول، كيت مرأيه كجايان بسر د دنيا دان اخيرة.

سيد غ الجمعة يغ دكاسيهي

ميمبر مليا قد هاري فنوه بركت اين ممباوا خطبة برتاجوق:

”فوعسي مانسي معموركن بومي“

اونتوق ايت، بريله تومقوان سباءيق موعكين كقد خطبة يغ دسمقاين
اين. جاعنله ليك دغن فركارا يغ لاءين.

کحاضیرن مأنسی د موك بومي این بو کنله تنقا تو جوان. مریک حاضیر
دغن فنوه فرتغکو غجوابن یغ باکل دفرسؤالکن. فرمان الله سبحانه
وتعالی دالم سورة المؤمنون آیات 115:

أَفَحَسِبْتُمْ أَنَّمَا خَلَقْنَاكُمْ عَبَثًا وَأَنَّكُمْ إِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ ﴿١١٥﴾

بر مقصود: مک اداکه فاتوت کامو مپغک بهاوا کامی هاش منچیتاکن
کامو سیا-سیا (دغن تیاد سبارغ حکمة قد چیقتان ایت)؟ دان کامو
(مپغک قولاً) تیدق اکن دکمبالیکن کقد کامی؟.

الله سبحانه وتعالی تله ممبریکن أمانه کقد مأنسی اونتوق برعبادة
کقدن. ملالوئی عبادة ایتوله اکن ترتانم کتقوان دالم جیوا مأنسی،
سهیغک مریک سنتیاس مغانو غکن الله دان مغيغاتین، توندوق دغن
فنوه کطاعتن دان تا کوتکن هاری قمبالسن. مریک سلالو منکوهکن
کتوحیدن سرتا برقکغ تکوه ترهادف شریعة دان حکوم حکام.

فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة النور ايات 55 :

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا
أَسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ وَلَيُبَدِّلَنَّهُم
مِّن بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا وَمَن كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ

فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ﴿٥٥﴾

بر مقصود: دان الله تله بر جنجي كقد اورغ-اورغ يغ برايمان د انتارا
كامو دان مثر جاكن عمالن يغ بائيق بهاوا دي قستيله اكن منجاديكن
مريك بر كواس د موك بومي، سباكايما دي تله منجاديكن اورغ-
اورغ سبلوم مريك بر كواس، دان سوغكوه دي اكن منكوهكن باكي
مريك اكام يغ تله درضائين اونتوق مريك، دان دي بنر-بنر اكن
منوكر كادان مريك، سسوده مريك دالم كتاكوتن منجادي امان
سنتوسا. مريك تتف ميمبه-كو دغن تياد مفرسكوتوكن سسواتو اف
فون دغن اكو. دان بارغسياقا يغ ماسيه كافر سسوده (جنجي) ايت،
مك مريك ايتله اورغ-اورغ يغ فاسق“.

سید غ جمعة یغ دبرکتی،

فوغسی مانسی اونتوق معمور کن بومی ملیبتکن دوا فرکارا اوتام.

فرتام: دري سگي کبندان.

الله تعالی بفرمان دالم سورة هود: ايات 61:

هُوَ أَنشَأَكُم مِّنَ الْأَرْضِ وَاسْتَعْمَرَكُمْ فِيهَا

بر مقصود: ”دي (الله) تله منچيقتاکن کامو دري بومي (تانه) دان

منجاديکن کامو سباکاي قمعمور د دالمث.“

زيد بن اسلم برکات: ايات اين ساتو قرينته کقد مانسی اونتوق

معمور کن بومي دغن ممبينا باغونن دان تمثت تيغکل، مگکالي ساليرن،

برچوچوق تانم دان سباکايث یغ منجادي کفرلوان کهيدوقن.

كدوا : دري سگي روحاني.

الله سبحانه وتعالى بفرمان دالم سورة التوبة ايات 18:

إِنَّمَا يَعْمُرُ مَسْجِدَ اللَّهِ مَن ءَامَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَءَاتَى

الزَّكَاةَ وَلَمْ يَخْشَ إِلَّا اللَّهَ فَعَسَىٰ أُولَٰئِكَ أَن يَكُونُوا مِنَ الْمُهْتَدِينَ ﴿١٨﴾

برمقصود : هاش یغ معمورکن مسجد-مسجد الله ایاله اورغ-اورغ
 یغ برایمان کقد الله دان هاری اخیره، سرتا تتف مندریکن سمبھیغ،
 منونایکن زکاة دان تیدق تاکوت (کقد سیاقا فون) سلاءین کقد
 الله. مریکله اورغ-اورغ یغ دهارقکن ترماسوق کولوغن اورغ-
 اورغ یغ منداقت فتونجوق.

ایات این معنچورکن اکر قععمارهن بومی برمولا دري قععمارهن
 مسجد. قععمارهن مسجد قولاً بوکنله دغن بیناءن فیزیکل سمات-
 مات. یغ لیبیه اوتام ایاله قععمارهن مَعْنَوِي یاءیت قعیسین جیوا دان
 قمبیناءن انسان یغ حاصلث ملاهیرکن مأنسی یغ برایمان، برعبادت
 سباکای همبا الله دان بربقتی سباکای اغکوتا مشارکت.

الله سبحانه وتعالى برفرمان دالم سورة الحج ایات 41:

الَّذِينَ إِن مَّكَّنَّاهُمْ فِي الْأَرْضِ أَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ وَأَمَرُوا

بِالْمَعْرُوفِ وَنَهَوْا عَنِ الْمُنْكَرِ ۗ وَلِلَّهِ عَاقِبَةُ الْأُمُورِ ﴿٤١﴾

بر مقصود: اورغ-اورغ يغ جك كامى تكوهكن كدودوقن مريك
د موك بومي نسچاي مريك منديريكن صلاة، منوناىكن زكاة، ميپروه
بربوات معروف دان منچكه دري قربواتن يغ موغكر؛ دان كقد الله
جوا كمبالي سكالالا اوروسن.

كسيمقولن، تغكوغجواب معموركن بومي بوكن ترحد كقد
قмбаغونن ماتيرياليستىك (materialistik) سمات-مات، سباليقن
مبايتكن امانه مملهارا قرينسيغ-قرينسيغ نيلاي كاكامان دان
كسجاكتن. اينله تو كس دان تغكوغجواب مانسي دالم معمور دان
مباغونكن دنيا سلارس دغن مقاصد شريعة. دمكىنله، اينده دان
سمقورنان اسلام سباكاي ”الدين“ ساتو چارا هيدوف يغ منچاكوف
سموا اسقىك دالم اوروسن اكام دان كهيدوقن دنيا دان اخيرة.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

وَأَبْتَعُ فِيمَاءَ آتَاكَ اللَّهُ الدَّارَ الْآخِرَةَ ۖ وَلَا تَنْسَ نَصِيبَكَ مِنَ الدُّنْيَا ۖ وَأَحْسِنَ
كَمَا أَحْسَنَ اللَّهُ إِلَيْكَ ۖ وَلَا تَبْغِ الْفُسَادَ فِي الْأَرْضِ ۖ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ ﴿٧٧﴾

برمقصود: دان تونتوتله دغن هرتا يغ الله كورنيا كن كقد مو اكن
كبها كيان هاري اخيرة دان جاغنه كامو لوقا كن بها كين مو دري
دنيا؛ دان بربوات باء يقله كقد اورغ لاءين سبا كايما ن الله بربوات
باء يق كقد مو؛ دان جاغنه اغكاو ملاكو كن كروسقن د موك
بومي؛ سسوغكوهن الله تيدق سو ك كقد اورغ يغ بربوات
كروسقن.

(سورة القصص: 77)

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ.
وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ.
وَتَقَبَّلَ اللَّهُ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ
فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

الْحُطْبَةُ الثَّانِيَّةُ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،
وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

مَعَاشِرَ الْمُسْلِمِينَ رَحِمَكُمُ اللَّهُ،

ماريله كيت ممبر بايقكن او چاقن صلوات دان سلام كقد رسول الله ﷺ
سباكايما ن فرمان الله دالم سورة الأحزاب، ايات 56:-

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى
سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى
آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ
فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ
وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ مَا لَا يَصْرِفُهُ غَيْرُكَ. اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ
بِكَ مِنَ الْبَرَصِ وَالْجُنُونِ وَالْجُدَامِ وَمِنْ سَيِّئِ الْأَسْقَامِ. اللَّهُمَّ اشْفِ مَرْضَانَا
وَارْحَمْ مَوْتَانَا، وَالطُّفَّ بِنَا فِيمَا نَزَلَ بِنَا.

اللَّهُمَّ احْفَظْ مَوْلَانَا الْوَاتِقَ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، ابْنَ الْمَرْحُومِ
السُّلْطَانَ مُحَمَّدٍ الْمُكْتَفَى بِاللَّهِ شَاهٍ، وَأَنْزِلِ الرَّحْمَةَ عَلَيْهِ وَعَلَى السُّلْطَانَةِ نُورِ
زَاهِرَةَ، سُلْطَانَةَ تَرْغَاكَو.

وَاحْفَظْ أَوْلَادَهُ وَأَهْلَهُ وَرِعَايَاهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ،
بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ وَلِيَّ الْعَهْدِ تَعَكَو مُحَمَّدَ إِسْمَاعِيلَ ابْنَ الْوَاتِقِ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ
زَيْنِ الْعَابِدِينَ.

يا الله، واهاي ذات يڭ مها فڭاسيه

هيندريله كامى درڦد سكاللا مالاقتاك، بلاء بنچان دان وابق فپا كيت،
درڦد ككجين دان كموغكرن، درڦد قلبا كاي فرسغكيتان، ككجامن
دان هورو هارا، درڦد كسوليتن دان كسغسارائن، يڭ نمقق ماهوقون
يڭ ترسمبويي.

سسوغكوهن اغكاو مها بر كواس اتس سكاللا سسواتو.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
وَصَلَّى اللهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ.
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

عِبَادَ اللهِ!

أَذْكُرُوا اللهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ،
وَلَذِكْرُ اللهِ أَكْبَرُ، وَاللهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.
قُومُوا إِلَى صَلَاتِكُمْ، يَرْحَمْكُمْ اللهُ.